

<http://dx.doi.org/10.47626/2237-6089-2022-0003>

The authors of the article entitled "Translation and cross-cultural adaptation of the Arizona Sexual Scale (ASEX) into Portuguese" (doi: <http://dx.doi.org/10.1590/2237-6089-2018-0056>), published in Trends in Psychiatry and Psychotherapy in volume 41 (2019), issue 3, pages 247-253, would like to correct an error in the Appendix, namely, on page 253, question no. 3 of the female version of the scale is shown in English, when instead it should be shown in Portuguese. Below we reproduce the correct version of this part of the scale.

**ESCALA DE EXPERIÊNCIA SEXUAL DE ARIZONA
(ASEX)[®] - FEMININO**

Para cada questão, por favor, indique o seu nível GLOBAL durante a SEMANA PASSADA, incluindo o dia de HOJE.

1. Qual é a intensidade do seu impulso sexual?

1 <input type="checkbox"/>	2 <input type="checkbox"/>	3 <input type="checkbox"/>	4 <input type="checkbox"/>	5 <input type="checkbox"/>	6 <input type="checkbox"/>
extremamente forte	muito forte	relativamente forte	relativamente fraco	muito fraco	sem impulso sexual

2. Com que facilidade se excita sexualmente?

1 <input type="checkbox"/>	2 <input type="checkbox"/>	3 <input type="checkbox"/>	4 <input type="checkbox"/>	5 <input type="checkbox"/>	6 <input type="checkbox"/>
extremamente fácil	muito fácil	relativamente fácil	relativamente difícil	muito difícil	nunca me excito

3. Com que facilidade a sua vagina lubrifica durante o acto sexual?

1 <input type="checkbox"/>	2 <input type="checkbox"/>	3 <input type="checkbox"/>	4 <input type="checkbox"/>	5 <input type="checkbox"/>	6 <input type="checkbox"/>
extremamente fácil	muito fácil	relativamente fácil	relativamente difícil	muito difícil	nunca

4. Com que facilidade atinge o orgasmo?

1 <input type="checkbox"/>	2 <input type="checkbox"/>	3 <input type="checkbox"/>	4 <input type="checkbox"/>	5 <input type="checkbox"/>	6 <input type="checkbox"/>
extremamente fácil	muito fácil	relativamente fácil	relativamente difícil	muito difícil	nunca me excito

5. Os seus orgasmos são compensadores?

1 <input type="checkbox"/>	2 <input type="checkbox"/>	3 <input type="checkbox"/>	4 <input type="checkbox"/>	5 <input type="checkbox"/>	6 <input type="checkbox"/>
bastante compensadores	muito compensadores	relativamente compensadores	algo insatisfatórios	muito insatisfatórios	não consigo alcançar atingir o orgasmo

COMENTÁRIOS:

Trends Psychiatry Psychother. 2023;45:e20220003.